

SRI S. PAKKIRISAMI PILLAI:

SRI A V. P. ASAITHAMBI: the Minister for Industries be pleased to State-

- (a) the steps the Government have taken to bring about a settlement in regard to the present dispute between the employees and Management of Express Newspapers, Ltd.;
- (b) whether the Hon. Minister for Labour had any discussions recently with the Central Labour Minister in the matter;
  - (c) if so, the details thereof; and
- (d) whether any of the employees of the Express Newspapers have been on hunger-strike in this connection?

The Hon. Sri R. VENKATARAMAN: (a) The Personal Assistant to the Commissioner of Labour issued notices to the parties on 28th April 1959 asking them to meet him at his office on the next day with a view to bring about an amicable settlement of the dispute. As the management did not meet him, his efforts were not successful. Thereafter Government referred the dispute for adjudication and prohibited the continuance of the strike and lock-out.

- (b) Yes, Sir.
- (c) The discussions were inconclusive.

[9th September 1959

(d) It has been brought to the notice of the Government that Messrs. Bhaskar Menon, Journalist and Govindaswamy, Press Worker, of the Madras Establishment of Express Newspapers Limited have gone on hunger strike.

SRI A. A. RASHEED: Sir, is it a fact that nearly seven hundred workers are thrown out of employment as a result of the closure of the Express Newspapers, and if so, is there any proposal to absorb them in the Government Press?

THE HON. SRI R. VENKATARAMAN: It is not worthwhile first part of the question is 'Yes'. The second part of the question must be addressed to my hon. colleage the Minister for Electricity.

SRI. K. SATTANATHA KARAYALAR: இந்த மானேற்மெண்டார் குறிப்பிட்ட 41 பேர்கீன சே ஃயிலிருந்து நீக்கிலிட்டால் மற்றவர்களே திரும்பவும் எடுத்துக்கொள்ள வேண்டும் என்று எந்த சந்த**ர்ப்பத்** திலாவது சர்க்காரிடம் தெரிவித்தார்களோ?

THE HON SRI R. VENKATARAMAN: சர்க்க ரிடத்தில் அப் முப்பட்ட விஷயத்தை தெரிவிக்கவில்லே. அந்தமாதிரி வதந்திதான் காதி**ல்** பட்டது.

SRI S. PAKKIRISAMI PILLAI: இந்தத் தொழிலாளர்கள் மீண்டும் போய் வேலே செய்வதற்கு அரசாங்கம் ஏதாவது நடவடிக்கை எடுப்பதற்கு நம்பிக்கை இருக்கிறதா? அந்த நம்பிக்கையை ஒட்டி அவர்களே வேலேவில் அமர்த்த முடியும் என்ற நம்பிக்கை இருக்கிறதா என்பதை அறிய விரும்புகிறேன்.

The Hon. Sri R. VENKATARAMAN: மானேஜ்மெண்டார் இரும்பவும் அந்தப் பத்திரிகைகளே எடுத்து நடத்துவதாக இருந்தால் சட்டப்படி அவர்களேத்தான் வேல்லக்கு எடுத்துக்கொள்ள வேண்டும் என்று சர்க்கா ரால் வற்புறுத்த முடியும். பத்திரிகைகளே நடத்துவது இல்லே என்று முடிவு செய்து விட்டால் அதன்மீர சர்க்கார் ஒன்றும் செய்வதற்கு இல்ல.

Sri S. LAZAR : இந்தவித**மான** நெருக்கடி **ஏ**ற்படுவதற்கு ஆ<mark>ரம்ப</mark> க**ர்**த்தாவாக இருந்தது யார் ?

 $T_{\rm HE}$  Hon. Sri R. VENKATARAMAN : அதைப்பற்றி கோள்ட்டுகள் தான் ழுடிவு செய்ய வேண்டும்.

SRI K. ANBAZHAGAN: இப்படிப்பட்ட ஒரு பெரிய பத்திரைக நிலயம் திடீரென்று மூப்பட்டு அதனுல் ஏறத்தாழ 700 பேர்கள் வேலேயிலிருந்த நீக்கப்பட்டிருப்பதால் அவர்களே திரும்பவும் வேல்க ஏடுத்துக்கொள்வதற்கு மத்திய அரசாங்கத்தை தலேயிடும்படி சொல்ல இந்தச் சர்க்கார் அவர்களே வற்புறுத்துமா? அப்படி தலேயிட்டு ஏதாவ**து** செய்யச் சொல்ல முடியுமா ?

THE HON SRI. R. VENKATARAMAN: அடிக்கடி கனம் அங்கத் தனர்கள், தொழில் சங்கத் தலேவர்கள் எல்றோரும் ஏதாவது செய்ய வேண்டும் என்றதான் சொல்லிக்கொண்டு வருக்குறிற்கள். சர்க்கார் எதை வேண்டும் என்றதான் சொல்லிக்கோண்டு வருக்கும். சர்க்கார் எதை வேண்டுமானுனும் செய்ய முடியாது. சட்டத்திற்குட்பட்டுத்தான் காரியங்களே சர்க்காரால் நடத்த முடியும். சட்டம் அனுமதிக்காத எந்த அளவிலாவது எந்த விதமான நடவடிக்கையும் சர்க்காரால் எடுக்க முடியாது. ஒருவர் தண்ணுடைய தொழிலே முடுகிறேன் என்று சொல்லி விட்டால் அதன் பிறகு அரசியல் சட்டத்தின்படி சர்க்கார் ஒன்றும் செய்வதற்கு இலிலே.

9th September 19597

SRI A. A. RASHEED: Sir, since the Government were successful in bringing about a solution in the dispute between the 'Hindu' and its workers, why did they not do the same thing in this case also?

THE HON. SRI R. VENKATARAMAN: 'ஹீந்து' பத்திரிகை சம்பந்தமாக இரண்டு தரத்தார்களும் ஒத்துக் கொண்டார்கள். இதில் இரண்டு தரத்தார்களும் ஒத்துக் கொள்ளலில்லே.

SRI K. VINAYAKAM: Sir, were any approaches made to the properietors concerned to effect a rapprochment? Failing that will the Government consider the possibility of nationalising these papers?

THE HON. SRI R. VENKATARAMAN: It is a negation of democracy to nationalise newspapers, and Government have no such idea at all. So far as bringing about a rapprochaent is concerned, it depends on the willingness of the parties to run the paper. From all accounts, we understand that the proprietors are not willing to run the paper at all.

SRI V. K. KOTHANDARAMAN: தொழிலாளர்களுக்கு ஒரு பாது காப்புச்சட்டம் வரக்கூடிய இந்த நேரத்தில் அதிலிருந்து கப்பித்துக் கொள்வதற்சாகவேண்டி மற்ற ராஜ்யங்களுக்கு அந்தத் தொழில் போகக் கூடிய நேரத்தில் அவற்றை எடுத்து மீண்டும் நடத்தினுற்தான் உத்தாவாதம் ஏற்படமுடியும் கத்தரிக்கார் தொழில்மாதிரி இல்லாமல் பத்திரிகை தொழிலே எடுத்துநடத்த வேண்டும். ஆகவே தொழி லாளர்களே பாதுகாப்பதற்காக உடனடியாக கட்டத்தை மாற்றி நல்ல விதத்தில் சட்டத்தை அமைப்பதற்கு மத்திய சர்க்காரை வற்புறுத்தி அவர்கள் ஏற்பாடு செய்ய முன்வருமாறு நமது தொழில் அமைச்சர் அவர்கள் என்பதை அறிய விரும்புகிறேன்.

Mr. SPEAKER: Is not the first portion of the question a matter of litigation now? The Hon. Minister will clarify.

THE HON. SRI R. VENKATARAMAN; I would answer the latter portion.

கனம் அங்கத்தினர்களுடைய கட்சியைச் சேர்ந்தவரும் இதர கட்சிக் காரர்களும் பார்லிமெண்டில் இருக்கிறுர்கள். அவர்கள்கூட ஒரு பிரைவேட் நோட்டீஸ் கேள்வி கொடுக்கலாம். தீர்மானமும் கொண்டு வரலாம் பத்திரிகை தொழிலே கத்தரிக்காய் தொழில் முறையில் சொன்னுல்....

(ஸ்ரீ வி. கே. கோதேண்டராமன் எழுந்து நின்றுர்.)

THE HON. SRI R. VENKATARAMAN: நான் பேசிய பிறசுதான் அவர் பேசவேணைடும். அந்த விதமான ஒரு இரமானத்தை நிறைவேதேந் விட்டால் அந்தப் பத்திரிகையை எடுத்த நடத்தலாம்.

SRIT. T. DANIEL: Sir, may I know from the Hon. Minister the various important points which became irreconcilable between the management and the employees?

THI HON. SRI R. VENKATARAMAN: It is not worthwhile going over all those questions in this House now.

[9th September 1959

Sri P. S. CHINNA DURAI: இந்தத் தகராரின் காரண**ம் எ**ப்படி இருந்த போதிலும் அரசுரங்கம் தன்னுடைய சொந்த சலுகையை பிரயோகித்து இருதரப்பாருக்கும் ஒரு இடியூர்வமான மத்தியஸ்தம் செய்து அவர்கள் அதன்படி இணங்கும்படி செய்வதற்கு எதாவது முயற்சிகள் எடுத்துக்கொள்ளப்படுமா என்பதை அறிப விரும்புகிறேன்.

THE HON. SRI R. VENKATARAMAN: பல விதமான முயற்சிகளும் எடுக்கப்பட்டு அவைகள் பயன் இல்லாமல் போய் விட்டன.

## Fertilizers

- \* 224 Q.—Sri S. LAZAR: Will the Hon. the Minister for Home be pleased to state—
- (a) the quantity of fertilizers that may be required in the State for the current fashi year;
- (b) whether arrangements have been made to get the entire requirement for distribution; and
- (c) whether steps have been taken to make them available before the commencement of the season at the suitable tirae?

THE HON. SRI M. BHAKTAVATSALAM: (a) to (c) A papera is placed on the table of the House.

SRI S. M. ANNAMALAI: மேஜைமின் மீது வைக்கப்பட்டிருக்கிற அறிக்கையில் நம்முடைய மாநிலத்தில் சசாபன உற்பத்தி 50 சதவிகிதமாகி இருக்கிறது. பாரீன் எக்ஸ்சேஞ்சு லீமிட்டிஷ்ன படி 50 சதவிகிதம் இது வரை வந்திருக்கிறது என்று சொல்லப்படுசிறது. அதனுல் இந்த மாநிலத்தில் அதன் காரணமாக வருங்காலத்தில் ஷார்ட்டேஜ் ஏற்படுமார் அதை சமாளிக்க சர்க்கார் என்ன நடவடிக்கை எடுத்துக்கொண்டிருக்கிறுர்கள்.

THE HON, SRI M. BHAKTAVATSALAM: நம் மாநிலத்தில் உற்பத்தி செய்வது போதவில்லே. அதலை புதியதாக தொழிற்சாலேகளே அமைப் பதற்கு ஏற்பாரிகள் செய்யப்பட்டு வருந்தது. கெவ்டநாட்டிலிருந்த ஒரு கிறது. கஷ்டம் எப்படி இருந்தாலும் இறக்குமைற் செய்வதற்கு முயன்று இறக்குமதியாவதை வைத்துக்கொண்டு அதை பசிர்ந்து கொடுக்கிரேம் என்று மத்திய அரசாங்கத்தார் சொல்லுகிறுர்கள். அப்படி கொடுப்பலத் வைத்துக்கொண்டு எல்லோருக்கும் விநியோகிக்கப்படுகிறது. அத்துடன் கம்போஸ்ட் உரம், பசுந்தாள் உரம் ரசாயன உரம் இவைகளே உற்பத்தி செய்து நீலேமையை சமாளிக்கப் பார்க்கிறேம்.

SRI V. SUBBIAH: தனிப்பட்டவர்கள் டிப்போ வை தக்கொடுக்க வேசென்ஸ் கொடுக்கப்படுகிறது. அவர்கள் பல ஜின்கள் வைத்துக் கொடுக் காமல் ஒரே இடத்தில் வைத்துக்கொடுக்கிறுர்கள். அதை தணிக்கை செய்யப் படுகிறதா? அப்படி எதாவது தணிக்கை செய்வதற்கு எற்பாடு செய்யப்பட்டிருக் திறதா?

THE HON. SRI M. BHAKTAVATSALAM: கனம் அங்கத்தினர் எதாவது குறிப்பிட்டுச் சொன்ஞுல் அதை வைத்துக்கொண்டு பரிசீலின் செய்ய தோவது நடவடிக்கை எடுத்தக்கொள்ள காம். ஆஞல் அவ கள் செ. இவது சரி என்று தோன்றவில்லே.